

**U.S. Department of Commerce**  
**Economics and Statistics Administration**  
**U.S. Census Bureau**  
1201 E 10<sup>th</sup> Street  
Jeffersonville IN 47199-1111

OFFICIAL BUSINESS  
Penalty for Private Use, \$300

**DE-9(2B)(E/S)PR** (2-2015)

PRESORTED  
FIRST-CLASS MAIL  
POSTAGE & FEES PAID  
U.S. CENSUS BUREAU  
PERMIT NO. G-58

**Your response to the U.S. Census Bureau is required by law.**  
**We have not yet received your response.**

**La ley estipula que usted le responda a la Oficina del Censo de los EE. UU.**  
**Todavía no hemos recibido su respuesta.**



**UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE**  
**Economics and Statistics Administration**  
**U.S. Census Bureau**  
Washington, DC 20233-2000

OFFICE OF THE DIRECTOR

September 7, 2015

**Important Note:** You are receiving this notice because we did not receive your response by September 1, 2015.

Dear Resident:

Within the last few weeks, the U.S. Census Bureau sent two requests for your participation in the 2015 National Content Test. Your response is important. If you have not yet responded, please do so.

Go to **<https://survey.census.gov/censustest>** to respond to the survey online OR complete and return the paper questionnaire that we sent you earlier.

**You are required by U.S. law to respond to this survey.** If you do not respond, a Census Bureau interviewer may visit you to complete the survey.

Help us conserve natural resources, process data more efficiently, and save taxpayer money by responding online. If you are unable to respond online, or need assistance, please call our toll-free number 1-866-226-2836.

Sincerely,

John H. Thompson  
Director

OMB No. xxxx-xxxx:  
Approval Expires xx/xx/xxxx



**DEPARTAMENTO DE COMERCIO DE LOS EE. UU.**  
**Administración de Economía y Estadísticas**  
**Negociado del Censo de los EE. UU.**  
Washington, DC 20233-2000

OFICINA DEL DIRECTOR

7 de septiembre de 2015

**Nota importante:** Usted está recibiendo este aviso porque no recibimos su respuesta antes del 1 de septiembre de 2015.

Estimado residente:

En las últimas semanas, la Oficina del Censo de los EE. UU. le envió dos solicitudes para que participara en la Prueba Nacional del Contenido del Cuestionario del 2015. Su respuesta es importante. Si todavía no ha respondido, hágalo ahora.

Visite **<https://survey.census.gov/censustest>** para contestar la encuesta por Internet O complete y devuelva el cuestionario que le enviamos antes.

**La ley de los EE. UU. establece que usted responda a esta encuesta.** Si no responde, un entrevistador de la Oficina del Censo podría visitarlo para completar la encuesta.

Ayúdenos a conservar recursos naturales, a procesar los datos de manera más eficiente y a ahorrar dinero de los contribuyentes al responder por Internet. Si no puede responder por Internet o necesita ayuda, llame sin cargos a nuestro número 1-888-262-5931.

Atentamente,

John H. Thompson  
Director

Núm. de OMB xxxx-xxxx:  
Aprobado hasta xx/xx/xxxx